



BISERICA ȘI ȘCOALA

REVISTĂ BISERICĂȘCĂ - CULTURALĂ

ORGANUL OFICIAL AL EPARHIEI ORTODOXE ROMÂNE A ARADULUI



Meditație.

„Aprinde darul lui Dumnezeu care este în tine, prin punerea mâinilor mele.”

(II. Tim. 1,6)

Sfântul și slăvitul apostol Pavel îndeamnă pe învățacelul său Timotei să înflăcăreze darul lui Dumnezeu primit prin hirotonie. Darul preoției se aseamănă deci unui foc sacru, duhovnicesc, ce mereu trebuie să ardă în adâncimile conștiinței noastre. Vrednicia slujbei preoțești o prețuiește Sf. Ioan Hrisostom, mai pe sus decât vrednicia îngerească. Ceace îngerii în ceruri nu pot săvârși, aceea plinim noi pe pământ în sfintele ierurgii, cu mâni omenești, ajutate de darul lui Dumnezeu, care este în noi. Mare și slăvit dar este sfântul dar al preoției! Răpif de măreția preoției zice un profan mare gânditor: „Preotul, cum îl înțeleg eu, este un fel de profet, el trebuie să aibă într'ânsul o lumină de inspirațiune. El cârmuiește adorarea poporului. El este trăsura de unire cu Nevăzutul Sfânt. El îi conduce spre cer, cârmuindu-i înțelepțește pe acest pământ și printre strădaniile vieții. Acesta este idealul preotului.” (Th. Carlyle).

Mare și minunat este sfântul dar al preoției. Indemnul sf. Ap. Pavel c. Timotei, pentru aprinderea darului dumnezeiesc, primit în sf. taină a preoției, ne sună și nouă preoților din toate vremile. Se impune întrebarea, care este anume vatra sufletească, deasupra căreia se poate aprinde darul dumnezeiesc dintru noi? Este conștiința preoțească, conștiința misiunii noastre în lume, ca organe dumnezeiești, de duhovnicire. Fără o puternică conștiință preoțească individuală și colectivă, sfântul dar al preoției nu se menține înflăcărat, aprins, clădit. Fără vatra sufletească a conștiinței

sacerdotale, sfântul dar al preoției nu se va manifesta în extern în fapte concrete, îndreptate spre realizarea idealului evanghelic. Sfântul dar al preoției l-am primit prin nemărginita bunătate a lui Dumnezeu — aleși din pântecul maicii noastre spre lucrul slujbei preoțești. De sus este darul, energia divină din noi, iar din partea noastră avem datoria să nu oprim lucrarea darului prin somnolență și întunecetare sufletească, ci mai vârtos să aprindem darul printr'o puternică conștiință preoțească.

Devremece darul dumnezeiesc îl purtăm în smeritul și fragilul vas de lut al trupului nostru omenesc, oameni fiind și noi, suntem expuși influințelor lumii, a mediului ambiant. Vâltoarea vieții, cu viforul ispitelor, adeseori ne întunecă substratul darului, conștiința misiunii noastre. Pentru aprinderea darului din noi este necesară fortificarea conștiinței preoțești. Educația conștiinței preoțești se face prin mijloace harismatice și mijloace pur omenești.

1. Un mijloc efectiv pentru întărirea conștiinței preoțești este: rugăciunea. Nici nu ne putem imagina servul unui domn, care vrea să-și serviască stăpânul, fără să stea de vorbă cu dânsul. Cu atât mai puțin noi preoții nu putem exista fără rugăciune. În acest senz, rugăciunea este o adevărată artă duhovnicească, pe care dacă ai deprins-o, nu te mai poți lipsi de ea! Să ne aducem aminte de Mântuitorul, care mereu se ruga, ziua și noaptea, în mulțime și în singurătate, deosebi. Când am zis rugăciune, m'am gândit la toate formele ei posibile: meditație creștinească în toate împrejurările de viață, la admirarea naturii și proslăvirea faptelor morale, precum și la rugăciunea orală, perfectă.

2. Alt mijloc de fortificare a conștiinței preoțești este împărtășirea cu Sf. Taine. Ele sfîntesc strădaniile noastre și ne unesc în chip desăvârșit cu însuș isvorul vieții.

3. Al treilea mijloc de învioreare sufletească îl avem în lectura edificatoare. Înțeleg lectura cărților religioase-bisericești și chiar profane, spre a cunoaște agitația spirituală contemporană. Cunoscând binele și răul deopotrivă, să ne întărim tot mai mult în adevărul creștin revelat și astfel să luăm atitudine creștinească, față de concepțiile și agitațiile anti-creștine din lume.

În această lumină am primit îndemnul Sf. Ap. Pavel c. Timotei și cu convingerea, că aprinderea darului dumnezeiesc, al cărui purtători suntem preoții, este pendentă de conștiința preoțească. Cultivarea și educarea conștiinței preoțești ne rămâne ca datorie fiecărui ispravnic ai tainelor lui Hristos. Să aprindem deci darul lui Dumnezeu, care este în noi!

Preotul: Ștefan R. Lungu.

Inchierarea anului școlar 1929/30 la Academia teologică din Arad.

În ziua de 21 Iunie a. c. s'a făcut, în mod solemn, încheierea anului școlar 1929/30 la Academia teol. din Arad.

La orele 9. a. m. tinerimea, dinpreună cu întreg corpul profesoral, au plecat la sf. biserică pentru a da laudă și mulțumită lui Dumnezeu. P. C. Sa. Păr. Rector Dr. T. Botiș a oficiat doxologia de mulțumită (Te Deum).

După terminarea serviciului divin reînțorși în sala festivă a Academiei, corul studenților a intonat imnul religios „Ție” de Vorobchievici. Apoi Păr. Rector Dr. T. Botiș a rostit tinerimei o cuvântare plină de învățături folositoare. Am terminat un an de muncă, zice P. C. Sa., și am înălțat rugăciuni pioase către Părintele Celui ceresc pentru că a revărsat și în acest an școlar bogăția darurilor sale asupra noastră. Comparând munca noastră, și rezultatele ei din acest an, cu activitatea noastră școlară din anii precedați, cu bucurie constatăm că Academia noastră e pe calea progresului. Ne-am năzuit zi cu zi, ca prin un învățământ metodic și la înălțimea cerințelor științifice moderne și prin o disciplină bisericească și părintească să formăm din studenții noștri personalități umane și preoțești. Am căutat să infiltrăm în sufletul lor spiritul de autoobservare și autocritică și să-i facem capabili de creație proprie și independentă. Ne-am luptat să înlăturăm, cu încetul, lacunele educației morale și ale disciplinei cu cari lese tinerimea de azi din școlile secundare. O pledică simțită în calea progresului e și spiritul utilitarist al unora dintre studenți, cari urmăresc numai diploma și nu îmbogățirea sufletului prin muncă asiduă. Lipsește setea de carte. Comemorează prin cuvinte

duioase pe studentul din anul I. Gheorghe Caba, trecut la cele eterne. Mulțumește P. Sf. Sale părintelui nostru Episcopul Grigorie pentru îngrijirea părintească ce a manifestat-o și în acest an față de Institut, precum și d-lui Ministru al Instrucțiunii și Cultelor pentru sprijinul material acordat școlii.

Prea Cucernicia Sa părintele Mihai Păcățean, consilier eparhial a vorbit în calitate de delegat al Veneratului Consiliu Eparhial. Studenții cari s'au distins la studiu și prin purtarea bună, au fost premiați cu cărți trimise de Societatea „Infrățirea” pentru acest scop. Ca încheiere P. C. Sa părintele Rector a dat studenților indicațiuni în legătură cu înscrierile și începerea anului șc. viitor.

O Serbare Iubilară.

În 15 Iunie a. c. Hălmașul a avut o serbare înălțătoare. P. C. Sa părintele protopop Cornel Lazăr împlinind 25 ani ca protopop al Hălmașului, în al 43-lea an a preoției sale cu cinste și vrednicie, Adunarea protopopească și întreaga preoție din p-piat au ținut ca din aceasta ocazie să-i sărbătorească.

Serbarea s'a început cu serviciul divin, Sf. Liturghie și Te-Deum, alușind cu sărbătoritul protopop preoții cei mai bătrâni din protopopiat: Ioan Stefea, Ioan Nicula, Vasile Giurgiu, Ioan Sirban și diaconul cerem, Enea Joldea. După serviciile divine, la cari a participat întreaga preoție, membrii Adunării p-pești, autoritățile locale și mult popor, credincioșii parohiei și alți străini de alte confesiuni și naționalitate, a urmat apoi ședința festivă a Adunării protopopești în curtea școlii primare, neincăpând publicul în sala de învățământ frumos decorată anume în acest scop.

Adunarea festivă a decurs conform programului din invitațiile lăstate. Protopopul-iubilant, în cuvântarea de deschidere, salutând întreaga asistență, în legătură cu serbarea zilei, într'o cuvântare avântată a amintit de evenimentul istoric de mare însemnătate pentru patrie și neamul românesc: reînțorcerea în țară la 8 Iunie a. c. a A. S. R. principele Carol și proclamarea Lui de Rege al României sub numirea de Carol al II-lea. La pronunțarea acestui nume întreg publicul a intonat „Imnul Regal”. Iubilantul protopop a făcut o scurtă reprivire asupra celor 25 ani despre trecutul și prezentul vieții și activității protopopiatului de sub conducerea sa, realizându-se frumoase progrese pe terenul bisericesc, religios-cultural, social și economico-financiar, toate acestea în cel mai sărac protopopiat, situat în locuri muntoase fără pământ arabil, dar având credincioși evlavioși, cari au ținut și țin la legea străbună! Întreg publicul a ovaționat îndelung pe vrednicul protopop iubilant.

Luând apoi cuvântul P. C. Sa Revizorul eparhial Păr. Ioan Georgea, în calitate de delegat al P. S. Sale Păr. Episcop ep. Dr. Grigorie Gh. Comșa și al V. Consiliu eparhial, într'o cuvântare plină de frumoase idei scoțând în relief lucruri de vrednicie înaltă a iubilantului protopop sub decursul nu numai a celor 25 ani de protopopie ci și a celor 43 ani de preoție. Îl salută deci în numele P. S. Sale Păr. Episcop ep., al v. Consiliu eparhial precum și în numele său ca coleg de protopopie. Comunică recunoștința și mulțumirea autorităților sale superioare cu multă laudă, îi dorește ani mulți înainte în deplină sufletească mulțumire. Iubilantul protopop, adânc emoționat, mulțumește delegatului eparhial și îl roagă să-i fie interpretul reverinței și mulțumitei sale cordiale la P.

S. Sa Păr. Episcop și v. Consiliu eparhial, pentru marea cinste ce i-a făcut-o prin salutul și recunoștința înaltă, în această zi de bucurie, asigurând înaltele autorități bisericești, că precum în trecut așa și în viitor, cât va fi în funcțiune de protopop, își va face cu scumpătate datorița.

Protopopul Gurahonțului P. C. Păr. Const. Lazăr felicită pe iubilant în numele său, ca fost preot mai mulți ani în p-piatul Hălmașului, precum și în numele preoției și învățătorilor foști confes. din comunele bis. cari mai înainte de a. 1927, au fost sub conducerea P. C. iubilant în p-piatul Hălmașului. Spune că activitatea iubilantului de 25 ani plină de rodnică activitate, îi va servi de pildă și P. C. Sale în cariera de protopop. Iubilantul mulțumește emoționat și îi dorește ca și P. C. Sa să ajungă spre a da seamă de o activitate rodnică la 25 ani de protopopie!

În numele preoției tractului și a Adunării p-pești salută apoi pe iubitul protopop iubilant P. C. paroh membru al Adunării p-pești Leontin Micluția și în cuvinte călduroase arată dragostea preoției către vrednicul lor șef, care le-a fost întotdeauna părinte adevărat, îndrumător și colaborator frățesc în munca depusă întru promovarea intereselor bisericești. Adânc mișcat protopopul iubilant, mulțumește Adunării p-pești și întregii iubitei sale preoții, rugându-i să urmeze pe mai departe calea indicată de P. C. Sa, trăind în frățescă dragoste într'olaltă, ca vii pilde de păstori vrednici și servi conștiențioși ai Domnului.

S'au citit apoi din numeroasele telegrame și scrisori de felicitare sosite la adresa iubilantului protopop, dela autorități bisericești și persoane remarcabile și anume: I. P. S. Sa Mitropolitul Ardealului Dr. Nicolae Bălan, P. S. Sa Grigorie Gh. Comșa episcopul Aradului, I. P. C. Sa Arhim. Policarp Morușca, starețul sf. mănăstirii H.—Bodrog, Vasile Goldiș f. ministru, secretar Cons. Ep., P. C. Părinți protopopi consilieri eparhiali: Mihaiu Păcățian, Dr. Gh. Ciuhandu, P. C. Rector al Academ. Teologice Dr. Teodor Botiș, dela protopopii colegi din eparhia și dela o mulțime de preoți și intelectuali.

A urmat apoi o masă comună în restaurantul central din loc, la care au luat parte peste 90 persoane — toți preoții din p-piat, notabilități, intelectuali, autoritățile locale, parohieni și mulți stimatori, — fără deosebire de confesiune și naționalitate.

Au toastat: Iubilantul pentru M. Sa Regele Carol II, P. C. Sa Revizorul ep. pentru P. S. Sa Păr. Episcop Dr. Grigorie Gh. Comșa, pentru iubilantul protopop au toastat P. C. Sa Const. Lazăr p-pop Gurahonț, Dr. L. Pop șef-judecător și Dr. Todoran pretor. Iar din partea preoției Pr. V. Giurgiu pentru P. C. Sa Păr. Georgea revizor ep. Au mai toastat apoi preoții I. Cristea și T. Florea pentru învățători și preoți. Din partea învățătorilor a toastat T. Popoviciu. A răspuns apoi tuturor iubilantul protopop în cuvinte adânc simțite.

Mitrofan Banciu
cand. de preot.

Imn.

(La serbarea jubilară de 25 ani de protopopie a părintelui Cornel Lazar protopopul Hălmașului)

E zi măreață, zi de sărbătoare,
De mult evlavioasă jubilară,
Când tot Românul blând și credincios
Serbează azi pe „unsul” lui Hristos!

II

Protopopul nostru mult iubit
Un sfert de secol azi a împlinit,
De când ca blând păstor ne păstorește
Și turma spre Iliman o cârmuiește;

III

Spre un viitor de aur românesc,
Când toți Românii veșnic să unesc
Sub steagul sfânt aproape de Iliman —
În Dacia testată de Traian!..

IV

Iar azi sărbătorim cu venerare,
Cu mult omagiu această sărbătoare,
Când Protopopul nostru adorat
De muși aleși sub steag e iubit!

V

„La mulți ani să trăiască între noi
Preotul nostru 'n țara de eroli
Să ne conducă nașta setoasă
Pe vâi înfloritoare și mănoase!

VI

Mulți ani trăiască'n pace și onor
Familia serbatului păstor,
Să fie la Ilimanul ei dorit
Alături de cel sărbătorit!

Hălmașiu, la 15 Iunie 1930.

Petru Irhașiu

Biserica ortodoxă română în Arad-Șega.

După multe osteneli și stăruințe a P. S. Sale părintelui Episcop Grigorie cu ajutorul lui Dumnezeu, Duminecă în 13 Iunie, s'a pus piatra fundamentală la biserica românească din Arad-Șega, care deja începe să se înalțe frumos pentru ca să fie locaș de închinare Românilor din Arad-Șega și colonia nouă din Bujac.

În absența P. S. Sale părintelui Episcop eparhial, serviciul divin la punerea pietrei fundamentale a fost săvârșit de delegatul P. S. Sale, părintele consilier eparhial Mihai Păcățean, cu concursul părinților: consilier Dumitru Muscan, protopopul Aradului T. Vățian, și preotul administrator al parohiei Șega I. Hălmașan.

La acest act solemn a participat lume multă, intelectuali, meseriași și plugari. Și pe fața tuturor radia o vădită bucurie că acum în anul 1930, prin bunăvoința și ostenelile P. S. Sale părintelui Episcop Grigorie, care a câștigat capitalul pentru edificarea noului Sion Românesc — și a Primăriei orașului, în frunte cu primarul Dr. Cornel Luțai, care a dăruit locul de zidire, — și parohienilor din Arad-Șega II s'a dat să aibă biserica lor românească.

În sfârșit părintele consilier Păcățianu a ținut o predică frumoasă, plină de îndemnuri creștinești: Cu voce ridicată și încălzită de solemnitatea momentului, îndeamnă pe creștinii noștri din Șega și jur să încunjure cu dragoste de fii buni biserica ce se înalță pentru ei și mântuirea sufletelor lor; să aducă și ei sacrificii pentru înpodobirea ei, s'o cerceteze la toate slujbele dumnezeiești și să-și crească copiii în biserică și în legea ortodoxă.

Și în rugăciunilor lor să-și aducă aminte de P. S. Sa Episcopul Grigorie, care din momentul venirei Sale în Arad și-a fixat în program ridicarea unei biserici românești în Arad-Șega.

Ședințele sfântului Sinod.

Luni, 2 Iunie a. c. s'a deschis sesiunea de primăvară a sfântului Sinod.

Despre debaterile din singuraticile ședințe ale acestei sesiuni am primit următorul raport.

Ziua I. Luni 2 Iunie, a. c. la ora 10 s'a oficiat un Tedeum la Patriarhie de către Arhiereul Platon, vicar patriarhal, în prezența Sanctității Sale Patriarhul Miron, a d-lui ministru Costăchescu și a Înaltilor Ierarhi.

La ora 11 în sala de ședințe din Palatul Sinodal (Biserica Antim) d. ministru Costăchescu a citit mesajul regal de deschidere al sesiunii sinodale.

Sanctitatea Sa Patriarhul *Miron* a rostit cuvântul de bun venit și binecuvântare a lucrărilor.

A adus la cunoștința sinodalilor că la mănăstirea Vatoped de la Sfântul Munte se va ține la 8 Iunie o consfătuire pregătitoare a unui Sinod ecumenic al Bisericii ortodoxe de răsărit.

Sinodul a delegat la această conferință pe P. S. Sa Arhiereul *Tit Simedrea* și Episcopul *Lucian* al Romanului.

În luna Iunie se va ține la Londra un congres al bisericii anglicane la care biserica ortodoxă română va fi reprezentată de I. P. S. Sa Nectarie mitropolitul Bucovinei.

Sanctitatea Sa Patriarhul *Miron* a propus și Sinodul a aprobat să se felicite P. S. S. Episcopul *Nicolae Ivan* al Clujului cu prilejul celei de a 75-a aniversare a nașterii sale și a împlinirii celor zece ani de rodnică păstorie episcopală.

Sfântul Sinod a luat act cu solemnitate de moartea Patriarhului *Dumitru* al Jugoslaviei și a mitropolitului *Clement* al Vraței, fost președinte al Sinodului bulgar.

S'au ales apoi diferitele comisii și s'au repartizat lucrările.

Ziua II-a. Marți, 3 Iunie a. c. membrii Sinodului s'au întrunit din nou sub președinția I. P. S. Sa Patriarhul *Miron Cristea*.

S'a aprobat sumarul ședinței precedente.

Au urmat comunicări referitoare la comisia care va participa la lucrările congresului panortodox de la Vatoped.

S'a început citirea și examinarea proiectului de reformă a învățământului teologic, urmând ca mâine să se discute pe articole.

Ziua III. Miercuri, 4 Iunie, c. Membrii sfântului Sinod s'au întrunit sub președinția Înalt Prea Sfinției Sale Patriarhul *Miron Cristea*.

P. S. Sa *Grigorie* al Aradului, raportorul comisiei culturale a făcut un referat asupra vizitelor canonice întreprinse de P. S. Sa *Ioan* al armatei în anul trecut și a propus ca pe viitor preoții militari

să țină conferințe pastorale anuale, sub conducerea Episcopului militar.

Referitor la manualele didactice, referentul propune să se admită perceperea taxelor legale.

Au început apoi discuțiunile la legea de organizare a învățământului teologic.

I. P. S. Sa Patriarhul *Miron* a făcut o serie de importante aprecieri cu privire la necesitatea reglementării învățământului teologic în sensul ca biserica să aibă dreptul de a conduce direct acest învățământ.

P. S. Sa Episcopul *Ghenadie* al Buzăului a cerut autonomia bisericească și în materie de învățământ teologic.

S'a continuat discuția proiectului pe articole (legea conține zece articole).

Membrii sinodului au căzut de acord asupra necesității de a se da eparhiilor dreptul să înființeze fiecare câte o școală teologică sub directa conducere a chiriarhului.

Discuțiunile au luat sfârșit asupra acestei chestiuni, hotărându-se ca proiectul întocmit de Sinod să fie prezentat de cei patru mitropoliți — *Pimen*, *Nicolae*, *Nectarie* și *Gurie*, Înaltei Regențe, primului ministru și ministrului de instrucțiune, cu rugămintea ca el să fie votat de corpurile legislative chiar în actuala sesiune, — pentru ca la toamnă el să fie pus în aplicare.

*

În ședința de după amiază membrii sinodului au discutat regulamentul legii de mai sus.

Ziua IV-a. Joi, 5 Iunie c. Membrii Sf. Sinod s'au întrunit sub președinția I. P. S. patriarhul *Miron*.

Au continuat discuțiile asupra regulamentului legii învățământului teologic.

La baza acestui regulament e principiul autonomiei bisericești, socotindu-se ca biserica poartă toată responsabilitatea educației clerului.

(Va urma)

Cerc religios în comuna Șepreus-Arad.

Ziua de 1 Iunie — Dumineca Sf. părinți de la Nicea — a fost pentru populația din Șepreus și un număr destul de mare de ostași creștini din jur, o adevărată zi de bucurie și înălțare sufletească. Martirii eroi ai creștinismului de odinioară, istorisiți în concepțiile timpului protivnic divinului Crist, s'au identificat cu preoțimea noastră actuală, a cărei viață în urma curentelor ateiste postbelice, este din ce în ce mai plină de grele încercări și mari răspunderi. Ca și răspuns în faptă a acestei cerințe de mântuire, creiată de natura vremilor, la sfatul și îndemnul autorităților noastre bis. preoțimea sectorului „Cerneiu“, pe un timp asemănător aceluia a cărui prasnici îl preamărește bis. în imnele sale, a plecat în spre com. Șepreus, pentru ținerea cercului religios, unde popor mult încă din vreme se adunase în Sf. biserică din loc, dând ascultare vrednicilor preoți locali, de a cerceta casa lui Dumnezeu și de a reveni com. Șepreus la acel nivel, despre care cu mândrie vorbesc scriptele locale.

Programul cerc. religios sectorul „Cermeiu” s'a început cu Sf. Liturghie la ora 9'30 oficiată de preoții: Ioan Popoviciu preot în Berechii și președ. cercului religios, Corneliu Ursuțiu, Mihai Goldiș paroh în loc, Simion Bule preot în Somoșches, Stefan Bogdan în Cermeiu și Teodor Halic în Șicula. Răspunsurile liturgice le-a dat corul bisericesc din loc. Predica în sf. biserică a ținut-o părintele Șt. Bogdan, vorbind într'un mod foarte măestrit despre aceea cum putem cunoaște pe Dzeu, care după zisa Apost. Pavel este dragoste, pe un ton dulce, mișcător și plăcut, încât întregul popor a rămas extaziat de expunerea făcută. Remarcă din cuprinsul predicii, ingenioasa asemănare făcută între bis. Mântuitorului, corabia Apost. Pavel în drum spre mare, precum și necredința care duce pe unii de altă parte la formarea insulițelor — sectarii — cu gând de a se mântui, accentuând curatul adevăr luminat de însuși Mântuitorul, că mântuirea sufletească nu o poate dobândi omul decât în legătură cu bis. fiului lui D-zeu, a cărui cap este, încheind cu cuvintele: „Aceasta este viața de veci, să te cunoască pe tine unul și adevăratul D-zeu”.

După terminarea Sf. Liturghii a urmat ședința intimă în cadrul căreia preoțimea sect. „Cermeiu” s'a instruit unii pe alții, înarmându-se cu toate acele arme de lipsă la curățirea ogorului lui Isus Cristos de spinii păcatelor și de buruienile pe cari agenții comunismului îmbrăcat în haina sectară le seamănă în sufletul populației noastre rurale. — A urmat apoi masa comună.

Ședința publică s'a deschis în curtea bisericii la ora 2 p.m. de către părintele Ioan Popoviciu președinte, printr'o cuvântare, care a făcut vii impresii în inimile auditorilor, îndemnând poporul adunat la frica de Dzeu, răbdare, păstrarea întregului tezaur sufletesc moștenit de antecesorii pe marginile căreia s'a înscris însăși viața noastră de neam și creștini, întrețesută cu tot acel sânge curs la pragurile Sf. bis. ortodoxe și a căror țărână se va rasbuna crud, față de toți acei ce în fața ispitelor își formează insulițe de mântuire pe care n'o vor găsi niciodată. Căci nu acela va lua laurul victoriei, ce în fața incercărilor cedează, ci acel ostaș ce luptă pe frontul bis. ori a Mântuitorului pân' la sfârșit. Credincioși ai com. bis. Șepreus, iubiți-vă legea voastră strămoșească, fi. „voastră” și atunci de bună seamă că darul lui D-zeu va fi cu voi, a spus părintele Popoviciu, deschizând cu aceasta ședința de după masă.

A urmat apoi conferința, pusă în program, a Dlui părinte Simion Bule preot în Somoșches. Dânsul a vorbit despre alcool, cercetând foarte minuțios relele și păcatele ce decurg din acest flagel, întărindu-și afirmațiile prin valoroase date statistice. Arată în continuare datorițele ce revin autorităților laice în lupta antialcoolului în legătură cu legea repausului dominical, care nu se respectă. Încheie cu o mulțime de sfaturi foarte instructive, cari s'au gravat adânc în sufletul publicului ascultător. Au urmat apoi cântări executate de ostașii creștini din Șepreus, vorbiri din partea intelectualilor, între cari citez pe dir. școlar V. Cârstea, I. Balasa înv. etc. cari toți accentuează datoria de a stărpi microbul sectarismului destrăcător de neam și biserică. Preotul în biserică, înv. în școală, notarul în primărie, percepătorul în percepție să lucreze în direcțiunea aceasta, trăgând carul cultural la adevăratul drum, chemat să desăvârșească viitorul neamului nostru ortodox-românesc. S'au spus apoi câteva poezioare, cu chemări de mântuire sufletească, după cari apoi Dl. Președinte mulțumește preoților din sect. Cermeiu pentru oboseală depusă în serviciul Mântuitorului, intelectualilor din loc, în cari Dsa vede un real sprijin bisericii noastre, dovadă faptul, că atât înainte de masă cât și după masă au luat parte la program, ba unii au luat chiar cuvântul, ostașilor creștini din loc și jur, precum și întregii adunări pentru bunăvoința cu care a audiat programul cerc. religios, numărul frumos în care s'a prezentat. Li roagă ca

și pe viitor să le dea ascultare, încheind cu o rugăciune adresată Tatălui ceresc de-a binecuvânta lucrul Dlui făcut, precum și întreaga adunare, dorind tuturora prasnica „Pogoririi Duhului Sf” să-i petreacă cu bucurie, într'un mulți ani.

Și cu aceasta cercul religios și-a luat sfârșitul. Neuitată va fi pentru noi aceasta zi prin felul și forma în care preoțimea sectorul „Cermeiu” s'a achitat de obligământul avut, achitare isvorată cu adevărat din aceea conștiințiozitate paulină, pe care dacă am avea-o toți, am fi adevărate petrii vii, împlinind dorința Mântuitorului.

Șepreus, la 2 Iunie 1930.

Dimitrie Mișici,
învățător Șepreus-Arad.

Procesiune religioasă la Isvorul dela Șiria.

Marele praznic al „Oastei Domnului” de pe podgoria Aradului.

Luni, ziua a doua a Pogorării sf. Duh, pentru biserica străbună de pe podgoria Aradului a fost o zi de triumf.

Frații „ostași” din Covasint în aceasta sfântă și mare zi au aranjat al doilea pelerinaj la sf. izvor, la care a invitat pe toți frații ostași din județ și împrejurimi, cam 36—40 de comune. La această invitație au răspuns toți frații în număr foarte mare, în frunte cu I. P. C. Sa Păr. Arhimandrit Policarp, starețul sf. monastiri H. Bodrog.

Sosită a marea zi de bucurie a plecării în calea Dlui. Conform apelului lansat de către „ostași”, la ora 4 dimineața glasul armonios al clopotelor vestea ca un vuet, că timpul este de a pleca în calea Domnului.

Adunatu-s'au frații cu mic cu mare, ca albinele din toate părțile, desbrăcați de tot ce este lumesc, să-i ceară D-lui milă și ajutor. Și de data aceasta străzile erau prea strimte.

Convoiul s'a pus în mișcare la ora 5 dimineața, în frunte cu steagul „oastei”, pe care am cetit D-zeeștile cuvinte „In acest semn vei învinge”, urmează copiii ministranți, conduși de profesorul Păr. Nicolae Băru din Arad, urmași de mulțimea ostașilor creștini, cari plini de fericire în rugăciuni și în cântări duhovnicești înaintau spre izvor.

În drumul nostru am întâlnit ispita, anume sectarii simțind că pe acolo aveam să trecem, săpau o groapă în care în aceea zi aveau să cufunde victimile nenorocite, în moartea vecinică, prin cufundare în apă dar fără Duh sf.

După scena aceasta credincioșii înaintau cu duhul și adevărul, sub impresia divinității și a naturii. Mirezmele florilor, cântecul duios al păsărilor, cântările îngerești din mii de piepturi de-odată, vesteau puterea și mărirea lui D-zeu.

Ajunși la culmea muntelui se face un mic popas, credincioșii veneau din toate părțile. Răsunau munții, văile, pădurile și luncile de mărirea lui D-zeu. Trăsuri, căruțe cu bolnavi, proviziuni, bătrâni și copii, alergau cu acelaș suflet spre sf. izvor cu apă fermecătoare și vindecătoare de boli — să-și aline foamea și setea lor duhovnicească, neobservând oboseala drumului.

După o cale de 2 ciasuri, pelerinii sosesc la sf. izvor. Toaca vestea sosirea noastră, reamintind vremurile grele când creștinii se ascundeau prin catacombe, prin peșteri și prin creptările pământului să se roage lui D-zeu de frica păgânilor.

Ajunși la sf. izvor, se începe sf. utrenie, care decurge în mod înălțător. Cântăreții emulau în frumoasele cântări, încât făcea impresia că e un adevărat concurs de cântăreți. Fiecare creștin era liber în sf. și marea biserică a lui D-zeu — natura. La sfârșitul s. utrenii se cetesc rugăciuni pentru bolnavi,

După o mică pauză sosește în grabă un sol, comunicându-ne cu bucurie că a sosit în vârful muntelui I. P. C. Sa Păr. Arhimandrit Policarp, Starețul sf. monastiri H. Bodrog, însoțit de zelosul și evlaviosul preș. al oastei D-lui: Gheorghe Fărcaș. Bucuria fraților ostași și-a ajuns apogeul la aceasta veste. Se aranjează îndată o procesiune pentru întâmpinarea și primirea înaltului dignitar. Ajunși în vârful muntelui, apare înaintea procesiunii I. P. C. Sa în ornate strălucite, albe ca zăpada, purtând pe piept crucea D-lui, toiagul în mâna stângă, iar în dreapta cu sf. cruce și pe cap camilafca. La vederea I. P. Cuviosului, bucuria credincioșilor nu se poate descrie, plângeau de bucurie că, aici în vârful muntelui, aproape de D-zeu, unde poate n'a mai călcat vre-o dată înaltă față bisericăscă, astăzi pentru prima oră calcă pe acest loc piciorul I. P. C. Arhimandrit Policarp. Smerenia, blândețea, iubirea și dragostea I. P. C. Sale vor rămâne neșterse din sufletele acestor credincioși ostași. Păr. Nicolae, în cuvinte calde binevetează pe cel ce vine în numele D-lui, urându-i bun sosir, I. P. C. Sa emoționat răspunde, După sărutarea sf. cruci, procesiunea se pune în mișcare.

Ajunși la sf. izvor se începe Dzeiasca liturghie, pontificată de I. P. C. Sa, asistat de Păr. Nicolae. Răspunsurile sf. liturghiei le dă frumosul cor al țaranilor din Sâmbăteni, care cântă atât de frumos încât a secerat admirația tuturor. D-zeu să le răsplătească și să-i învrednicească de cereasca lui împărăție. Laudă vi-se cuvine vouă cântăreților din Sâmbăteni și conducătorului vostru.

Sf. liturghie, în acest loc aproape de D-zeu, în biserică cea mare a naturii, pontificată de înaltul dignitar, a făcut o impresie adâncă asupra credincioșilor, cari lăcrimau de bucurie

La priceasnă I. P. C. Sa urcă coasta muntelui. Locul acesta ce servea de amvon era la o înălțime de vre-o 10 metri și era îngrădit cu flori de trandafir. Apărând I. P. C. aci începe cuvântarea de pe munte ca oarecând divinul Mântuitor. Argumentele și exemplele aduse sunt totatătea perle strălucitoare pe cari le propagă I. P. C. Sa credincioșilor spre întărirea sf. biserici și neamului nostru. Duhul înțelepciunii și al temerii de Dzeu a sădit I. P. C. Sa în sufletele smeriților ostași ai D-lui. Alipirea și încrederea câștigată, apoi Dzeștile învățături și sfaturi împărțite, sunt rezultatul ostenețelor cari îi servesc I. P. C. Sale ca răsplată și mulțumire sufletească. Cuvântarea este lung ovaționată.

(Va urma)

† Protopopul Petru Sârbu.

Inregistrăm și noi cu multă durere, moartea protopopului Petru Sârbu din Girișul Negru, Bihor.

Defunctul a fost tipul adevărat al preotului bun.

Suflet bun și deschis, caracter neșovăitor, tată care și-a iubit familia și biserică cu cel mai mare devotament, sunt toate însușiri cari au împodobit figura simpatică a protopopului Sârbu.

Inmormântarea acestui preot iubit și regretat de toți, cari l'au cunoscut, s'a făcut în 5 Iunie a. c. de asesorul consistorial din Oradea Zaharie Moga, asistat de protopopii C. Mager, I. Catone și 19 preoți.

A participat mulți intelectuali din Arad, Oradea, și alte localități din Bihor și popor din toate comunele protopopiatului Beliu.

Păr. Consilier Moga a rostit un panegiric pătrunzător.

Dorim ca păr. Sârbu, care ne părăsește la etatea de 67 ani, să aibă odihnă binemeritată, iar biserică noastră să aibă mulți preoți cu suflet nobil cum a fost protopopul P. Sârbu.

INFORMAȚIUNI.

Sărbătorirea unui preot vrednic. Ni se scrie că în 15 Iunie a. c. preotul Ioan Budolu din Câmpuri, protopopiatul IIIa, a sărbătorit 40 ani de preoție. La sărbătoarea muncii și vredniciei păr. Budolu a participat lume multă. I. P. S. Sa Mitropolitul Nicolae a fost reprezentat prin asesorul Gr. Gh. Proca, care într'o vorbire frumoasă a scos în relief meritele păr. Budolu.

Trădătorii neamului sunt pedepsiți foarte aspru și rușinos în India, unde este acum o mare mișcare populară împotriva Englezilor stăpînitori. Iată ce pătește un trădător: Vreme de cinci zile este silît să șadă pe lepedele de piatră a templului (a bisericii lor), în care vreme l-se cetește mereu catechismul. Două zile trebuie apoi să curețe pantofii sau să spele picioarele (acolo lumea umblă cam desculță, din pricina căldurilor) celor cari intră în templu. A opta zi l-s'a cettit vina în public, iar un cerșetor l-a mănjit cu negru jumătate din obraz. Apoi a trebuit să jure că nu va trăda niciodată cauza poporul său. Pedepsa aceasta e cea mai mare rușine pentru un indian.

Circulară

către toate oficiile protopopești și parohiale din eparhia Aradului.

Nr. 3413/1930.

Se aduce la cunoștință obștească apariția unei preafolositoare cărțițele întocmită de I. P. Sf. Sa. Părintele Mitropolit Gurie: „Rugăciunile și lămurirea lor, și câteva cuvinte de lămurire pe înțeles obștesc despre slujbele bisericesti“.

Cărțicica aceasta are 80 de pagini și e foarte potrivită pentru luminarea creștinilor noștri dela sate, cași dela orașe, pentru a înțelege multe rosturi bisericesti ale vieții.

Acum în urmă a apărut în ediția IV. Prețul unui ex. e de 12 Lei. O recomandăm cu toată căldura și stăruința.

Toate oficiile parohiale, cari doresc să se vadă cu ea în mai multe exemplare, să arate oficiului protopopesc, în 15 zile dela apariția acestui ordin circular, câte exemplare le trebuiesc, iar oficiile protopopești ne vor raporta în alte 15 zile, prezentând tabloul pe comune, ca să știm: câte exemplare să comandăm.

Arad, la 11 Iunie 1930.

Consiliul Eparhial ort. rom. Arad.

Circulară

către toate oficiile protopopești și parohiale din Eparhia Aradului.

Studiul dreptului canonic este un element indispensabil pentru întărirea conștiinței bisericesti în sânul clerului și pentru îndrumarea sănătoasă a vieții bisericesti și a celei religioase-morale a credincioșilor. În legătură cu această profundă convingere avem plăcere

să vestim clerului și poporul nostru că a ieșit din tipar în traducere românească partea I volumul I din remarcabila lucrare a neintrecutului canonist, episcopul de odinioară Dr. Nicodim Milaș „Canoanele Bisericii ortodoxe însoțite de comentarii”, în traducerea românească a P. Cucernicilor părinți Uroș Kovincici protopop ort. sârbesc și profesor de teologie Dr. Nicolae Popovici de aici. Lucrarea are 230 pagini cu prețul de Lei 160. Cuprinde canoanele apostolice cu comentarii și o introducere extinsă asupra importanței izvoarelor și colecțiilor canonice.

Lucrarea aceasta trebuie să facă parte din biblioteca fiecărui bun preot și a fiecărei biblioteci parohiale și protopopești. Ea va trebui să fie recomandată și intelectualilor noștri, mai ales celor cu rosturi bisericesti, precum și membrilor Adunării eparhiale, pentru a li-se da un bun prilej de informație asupra felului de viață veche bisericească, ale căreia amintiri trebuie să le ținem mereu treze în sufletul obștei creștinești.

Comandele ce se vor face e de dorit să se facă colectiv pe câte un protopopiat, luându-se contactul cu P. C. Sa Părintele Dr. N. Popovici.

Arad, la 14 Iunie 1930.

Consiliul Eparhial ort. rom. Arad.

Nr. 733/1930.

Comunicate.

În urma adresei On. Minister al Instrucțiunii publice și al Cultelor No. 10.317/930 în conformitate cu art. 29 și 30 din statutul pentru organizarea Bisericii ortodoxe române, dispunem ca atunci când se cere înființarea unei noul parohii, să ni-se timită și următoarele acte (în copie):

1. Cererea locuitorilor.
2. Cercetarea protoiereului respectiv (procesul verbal și raportul protoiereului).
3. Încheierea consiliului parohial.
4. Un tablou cu numele tuturor enoriașilor, capi de familie, cari compun noua parohie, certificat dela primăria locală:
5. Un tablou cu numele tuturor enoriașilor, capi de familie, cari compun parohia sau parohiile dela cari se deslipesc enoriașii noiei parohii, certificatul dela autoritățile locale și
6. O schiță de plan a casei parohiale, făcută de serviciul tehnic al județului respectiv sau de Cucernicul Protoiereu.

Arad, la 21 Iunie 1930.

Consiliul Eparhial ort. rom. Arad.

Nr. 3731/1930

Direcțiunea seminarului teologic din Craiova, prin adresa sa No. 667 din 16 Iunie 1930 ne face cunoscut că în acel seminar se primesc absolvenți a 4 clase liceale, sau absolvenți cu diplomă a școlii normale, depunând examen de admitere la următoarele materii prevăzute în programul clasei IV. liceală.

Religia, 1. română și matematică, lucrare scrisă. Religie, 1. română, 1. franceză, 1. latină, matematică muzică, geografie și istoria românilor, la lucrare orală. Înscrierile se vor face în cursul lunii August, când candidații, pe lângă cerere cu scriere, vor depune

și următoarele acte: Extrasul de naștere, actul de vaccinare, certificat de naționalitate, certificat de botez, certificat de absolvirea liceului cursul inferior — 4 clase — certificat de bunăpurtare.

Arad, la 20 Iunie 1930.

Pentru Prea Sf. Sa Episcopul Ep.
Mihail Păcăftianu
consilier referent eparhial.

Asociația Clerului ortodox român „Andrei Șaguna”
— Biroul Central. —

Nr. 12/930.

Din nizuințele de concentrare ale preoților ortodocși din România, într-o organizație a lor proprie pe întreaga țară, a rezultat un Statut general, înregistrat deja la Tribunalul Ilfov, și un organ de publicitate „Graul vremii”, pe care-l scot frații dela București.

Asociația „A. Șaguna” ține mereu contactul cu centrul București cu nizuința de încadrare a Asociației „A. Șaguna” în organizația pe Țara întreagă.

Și până să se înfăptuiască deplin acest lucru bun și frumos, Comitetul Asociației „A. Șaguna” apelează la toți frații preoți din cadrele sale să se aboneze la organul central „Graul vremii”, chemat a apăra interesele sfintei Biserici și pe cele ale Clerului nostru, și de a promova procesul de încheiere între organizația noastră și cea centrală din București.

Biroul Asociației „A. Șaguna”.

Asociația Clerului Ortodox Român „Andrei Șaguna”
— Biroul Central. —

Nr. 17/930.

Comitetul Central al Asociației „A. Șaguna” a luat măsuri prin adresa circulară din 18 Ianuarie 1930 trimisă PP. CC. Protopopi, ca să trimită informațiile ce li-se ceruseră, cu privire la membrii Asociației Clerului și la tipărirea și distribuția între frații preoți a Analelor Asociației noastre.

Deoarece până azi am primit numai puține răspunsuri, P. C. Protopopi și P. C. Președinți ai despărțămintelor noastre, sunt rugați să răspundă cu toată graba la încredințarea ce li-s'a dat, trimițând rapoartele la Arad pe adresa D-lui Președinte al Asociației Dr. Gh. Ciuhandu.

Sibiu, 12 VI 1930.

Biroul Asociației „A. Șaguna”.

Licitațiune minuendă.

Pe baza devizului aprobat de Veneratul Consiliu Eparhial cu nrul 3536/1930 pentru repararea bisericii ort. rom. din Belotiniș, se publică licitație minuendă deschisă, dar se vor primi și oferte închise, pe ziua de 6 Iulie 1930 orele 2 p. m. în localul primăriei din localitate, pe lângă următoarele condițiuni:

1. Prețul de strigare 169,850 Lei 10 bani.
2. Anteprenorii nu vor putea pretinde nici un fel de spese pentru participarea lor la licitație.
3. Licitanții vor depune în bani gata sau hârtii de valoare 10% vadiu.
4. Devizul și schița se pot vedea zilnic la oficiul parohial din Belotiniș.

5. Consiliul parohial își rezervă dreptul de a da lucrările acelui anteprenor în care va avea mai multă încredere, fără privire la rezultatul licitației.

Belotinț, la 25 Iunie 1930.

Consiliul parohial ort. rom. din Belotinț

Licitație minuendă.

Pe baza devizului aprobat de Veneratul Consiliu Eparhial ort. rom. din Arad cu No. 3801/930, pentru edificarea unei case parohiale în Alioș se publică licitație minuendă cu oferte închise pe ziua de 13 Iulie a. c. ora 4 p. m. în localul școlii confesionale, pe lângă următoarele condiții:

1. Prețul lucrărilor 596.680 Lei
2. Anteprenorii nu vor putea pretinde spese pentru participare la licitație.
3. Anteprenorii vor înainta odată cu ofertele și vadiu de 6% până la 12 Iulie ora 5 p. m.
4. Devizul, planul și alte condiții se pot vedea zilnic la oficiul parohial ort. rom. din Alioș.
5. Consiliul parohial își rezervă dreptul de a încredința edificarea casei parohiale, — fără privire la rezultatul licitației, — acelui anteprenor, în care va avea mai multă încredere.

Alioș, la 27 Iunie 1930.

Consiliul parohial ort. rom. din Alioș. 1—2

Licitație minuendă.

Pentru darea în întreprindere a lucrărilor de zidire a bisericii ort. rom. din Hodiș, protopopiatul Ineu, pe ziua de 6 Iulie 1930 la orele 2 p. m., în școala primară din loc se va ține licitație minuendă deschisă dar se vor primi și oferte închise.

1. Prețul de strigare, conform planului și devizului de spese aprobat de Ven. Consiliu Eparh., este 903.759 Lei.
 2. Licitanții vor depune în bani gata sau hârtii de valoare 10% vadiu.
 3. Licitanții nu pot pretinde spese de participare.
 4. Dela licitanți să pretinde să aibă diplomă de anteprenori.
 5. Licitantul, care va lua în întreprindere lucrările bisericii, va avea să plătească spesele planului și devizului bisericesc.
 6. Planul și devizul de spese se pot vedea la oficiul par. ort. rom. Hodiș.
 7. Consiliul parohial își rezervă dreptul a da lucrările acelui licitant în care va avea încredere mai mare.
- Hodiș, din ședința consiliului parohial ținută la 9 Iunie 1930.

Gheorghe Narița
președinte

Vasile Oana
notar

3—3

Publicațiune de licitație.

Se publică concurs de licitațiune minuendă cu prețul de strigare 45.000 lei pentru repararea sf. bisericii ort. rom. din comuna Vărfurile pe ziua de 4 Iulie a. c. ora 14.

Planul, devizul de spese și condițiunile de licitațiune se pot vedea zilnic la Oficiul parohial.

Consiliul parohial.

Concurse.

Pentru îndeplinirea postului de preot capelan protopopesc permanent pe lângă protopopul Aradului, se publică concurs cu termen de 30 zile, socotite dela prima publicare în organul „Biserica și Școala“.

Beneficiile împreună cu acest post sunt:

1. Sesiunea preotului capelan protopopesc,
2. Relut de bir. 600. Lei anual,
3. Din stolele protopopului $\frac{1}{3}$ parte,
4. Intregirea de salar dela Stat.

Reflectanții vor ajusta cererile de concurs cu extras de botez, diplomă de bacalaureat în liceu, absolutorul teologic, testimoniu de calificățiune preoțească pentru parohii de clasa primă și cu certificat despre eventualul serviciu de până aci. Cei din altă Eparhie vor mai prezenta și scrisoare de învoire dela P. S. Sa Părintele Episcop al Aradului. Cererile vor fi adresate Consiliului parohial ort. rom. din Arad și înaintate P. On. Oficiu Protopopesc din Arad.

Reflectanții se vor prezenta în vre-o Duminică sau sărbătoare în sfânta biserică din Arad, spre a și arăta aptitudinea în săvârșirea sfintelor slujbe și în oratorie.

Alesul va catehiza la școlile unde va fi desenat și va plăti toate impozitele după întreg venitul său preoțesc.

Consiliul Parohial ort. rom. din Arad,

În înțelegere cu Traian Vașianu (ss)
protopop

2—3

Conform ordinului Veneratului Consiliu Eparhial ort. rom. nr. 3262/1930., pentru îndeplinirea parohiei a II-a din Seceani, protopopiatul Vinga, se publică din nou concurs, cu termen de 30 zile, socotite dela prima apariție în organul diecezan, „Biserica și Școala.“

Venitele parohiei sunt:

1. Sesiunea parohială.
2. Casa parohială.
3. Birul legal.
4. Intregirea dotației preoțești dela Stat.
5. Stolele legale.

Alesul va catehiza elevii școlilor primare din loc, fără nici o remunerație dela comuna bisericească și va achita toate impozitele după beneficiul parohial.

Parohia este de clasa I. (primă).

Reflectanții din alte dieceze numai cu învoirea P. Sf. Sa Părintelui Episcop pot concura.

Recursele ajustate cu documentele necesare și adresate consiliului parohial ort. rom. din Seceani se vor înainta în termenul concursului Oficiului protopopesc ort. rom. din Vinga, iar reflectanții se vor prezenta, observând dispozițiile §-lui 33. din regulamentul pentru parohii, în sf. biserică din Seceani pentru a arăta dexteritatea în cele ritual și oratorie.

Consiliul parohial ort. rom. din Seceani.

În înțelegere cu: Sava Tr. Seculin ppop ort. rom.

—□—

1—3

Redactor responsabil: SIMION STANA.